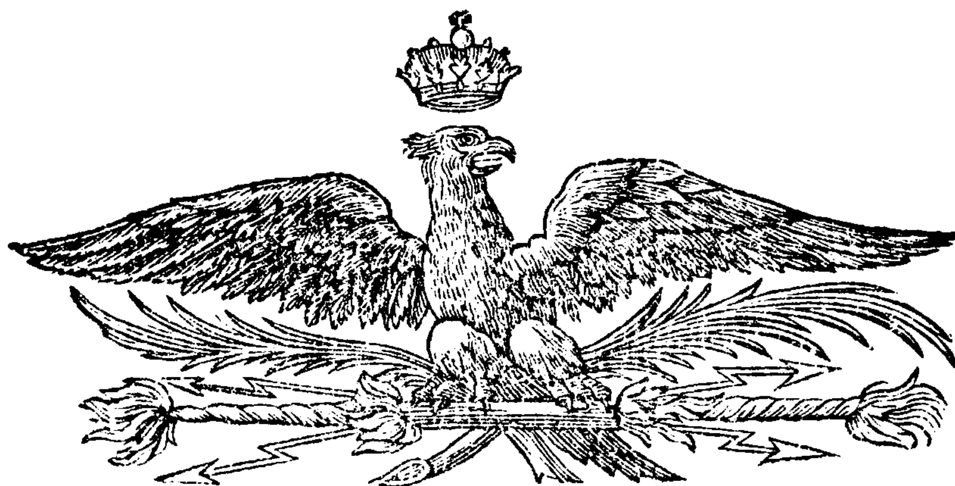
A°. 1813. N.° 2.

SAMEDI
le 9 Janvier.

ZATURDAG
den 9 Januarij.



ANNONCES ET AVIS DIVERS
POUR SUPPLÉMENT À LA
FEUILLE POLITIQUE
DU DÉPARTEMENT DE L'ISSEL SUPÉRIEUR.

BEKENDMAKINGEN EN BERIGTEN
TOT BIJVOEGSEL VAN HET
STAATKUNDIG DAGBLAD
VAN HET DEPARTEMENT VAN DEN BOVEN-IJSSEL.

⁂ On vendra en public, Lundi le 25 Janvier 1813 à dix heures du matin, en la maison de *H. Makkink* au Village de Warnsveld, à un quart de lieue de la Ville de Zutphen, 630 Arbres, consistant en gros Chênes, Hêtres et Saules, divisés en 62 Lots et sis aux Bois près de la Maison de Campagne, appellée *de Voorst*, à une demi lieue du dit Zutphen; Le Jardinier à la dite maison *de Voorst* en donnera les renseignemens.

§ § § Les Propriétaires se proposent d'amodier en public Lundi le 15 Février 1813, à onze heures du matin en la maison du Sieur *A. Martens* à Borculo, un Moulin à vent, à l'Huile et à Blé, sis et situé près de Wenterswijk, dont les Conditions pourront être lues, quinze jours avant l'amodiation, auprès du dit Sieur *A. Martens* au dit Borculo, dans l'Auberge la *Mouche*, dit *de Vlieg* à Vierakker, et auprès du Meunier *G. J. Grevink* à Wenterswijk.

⁂ *Dirk de Jongh*, Notaire Impérial à Tiel, mettra à l'enchère, Samedi le 9 Janvier 1813 à dix heures du matin à l'Auberge, dit het Tolhek, dans la Commune de Meteren, et adjugera finalement le 23 même mois:

1.o Deux arpens de Prairie sise et située dans la Commune de Waardenburg.

2.o Deux arpens trois hond de Terre labourable, située et sise au Kalenberg dans la Commune de Geldermalsen. Appartenantes aux enfans de feu *Gérard van Meteren*, et

3.o Un arpent trois hond de Terre labourable, située que dessus au Eng, appartenante à *Jean van Empel* et à *Guillaume van Empel*.

Le dit Notaire mettra à l'enchère, Lundi le 11 Janvier 1813 en la maison de l'aubergiste *Germain Roesink* à Tiel, et y vendra finalement le 18 même mois:

Une Maison et une Grange avec un Verger, grand d'environ un arpent, sises et situées dans la Commune d'Echteld.

⁂ Op Maandag den 25 Januarij 1813 des voor de middags om tien uren, zal men bij *H. Makkink* in het Dorp Warnsveld, een kwartier uur van Zutphen gelegen, publiek verkopen 630 stuks zware Eijken, Beuken en Linden Boomen, verdeeld in 62 Perceelen, staande in een der besloten Bosschen, onder den Huize *de Voorst*, een half uur van gezegde Stad Zutphen gelegen, zoo als den Tuinman op *de Voorst* zal aanwijzen.

§ § § De Eijgenaren zijn voorneemens om op Maandag den 15 Februarij 1813 des morgens ten elf uren, ten huize van de Heer *A. Martens* te Borculo, publiek te verpagten, een Koorn- Olij- Wind- Molen, staande bij Wenterswijk, waar van de Konditien veertien dagen voor de Verpagting ter bezigtiging zullen leggen bij *A. Martens* te Borculo, in de Herberg *de Vlieg* op Vierakker, en bij de Molenaar *G. J. Grevink* te Wenterswijk.

⁂ *Derk de Jongh*, Keizerlijke Notaris te Tiel, zal op Zaturdag den 9 Januarij 1813, des voormiddags ten 10 uren aan het Tolhek onder Meteren, doen inzetten, en den 23 daar aan volgende finaal verkopen:

1.o Twee morgen Weiland onder Waardenburg.

2.o Twee morgen drie hond Bouwland op den Kalenberg onder Geldermalsen.

Toebehorende aan de Kinderen van wijlen *Gerrit van Meteren*.

En 3.o een morgen drie hond Bouwland aldaar in den Eng, gehorende aan *Jan* en *Willem van Empel*.

Voorts zal denzelven, ten huize van den Kastelein *Hermanus Roesink* te Tiel, op Maandag den 11 Januarij 1813 doen inzetten, en den 18 daarna finaal verkopen.

Een Huis en Schuur met ongeveer eene morgen Boomgaard onder Echteld.

** Les Curateurs provisoires dans la Faillite de *Henri Cramer*, Marchand et Droguiste à Arnhem, invitent en conséquence de l'Art. 502 du Code de Commerce, tous les créanciers du susdit *Henri Cramer*, pour s'adresser à nous Curateurs soussignés, dans l'espace de quarante jours savoir, avant le 4 Février 1813, en personne ou par procuration, afin de déclarer sous quel rapport ils sont Créanciers, délivrer leurs pièces justificatives à cet effet, ou de les déposer au Greffe du Tribunal de Commerce dont il leur sera délivré des récépissés, conformément à la loi.

Arnhem Les Curateurs provisoires susdits.
le 25 Décembre 1812.

H BUSGERS.
W. J. VAN AMEROM.
G. H. MOLL.

CAISSE D'AMORTISSEMENT.

VENTE D'HUILES AROMATIQUES.

Le Directeur de l'enregistrement et des domaines du Département du Zuyderzée, ou son délégué, procédera le Mardi 16 Février 1813, à dix heures du matin, dans l'une des salles du Trippenhuis, à la vente de:

1.o Huile de girofle 40 bouteilles
ou .... 600 livres fais^t. 296 kill. 44.
2.o Huile de canelle 10 flacons
ou .... 100 onces —— 3 kill. 9.
3.o Huile de macis 6 flacons
ou .... 300 onces —— 9 kill. 27.
4.o Huile de muscade 6 flacons
ou .... 300 onces —— 9 kill. 27.

Le prix de ces huiles sera payable en numéraire.

On pourra prendre communication du cahier des charges pendant la huitaine antérieure à la vente. Le cahier sera déposé au bureau de M. *de Hogendorp*, receveur des domaines à Amsterdam, Keizersgragt, No. 589.

Ces marchandises sont exemptes des droits établis sur les denrées coloniales.

Amsterdam, le 21 Décembre 1812.

L'inspecteur de la première division chargé de l'intérim de la direction,

LE FEBVRE.

§ Le Maire de Doetinchem se propose de mettre à l'enchère Vendredi le 15 Janvier 1813, à dix heures du matin, à la Maison de Commune à Doetinchem, et d'amodier définitivement quinze jours après, savoir: le 29 Janvier, à l'endroit et heure que dessus, et ce pour six années consécutives: les Moulins à Vent et à Tan, avec un Moulin à Eau, appartenans à la Ville de Doetinchem, dont le Cahier des charges sera déposé au Bureau de la Mairie afin d'en prendre lecture. Les amateurs n'ont qu'à venir à l'endroit et heure ci-dessus désignés et d'y faire leur profit.

Doetinchem le 28 Décembre 1812.

Le Maire susdit,
E. J. PLANTEN.

** De provifionele Curatoren in den Faillanten Bo[edel] van *Hendrik Cramer*, Koopman en Drogist [te] Arnhem, roepen ingevolge Art. 502 van het Wetb[oek] van Koophandel op, alle Schuldeifchers van voornoe[m]de *Hendrik Cramer*, om binnen veertig dagen, zijn[de] voor of uiterlijk op den 4 Februarij 1813, in perfo[on] of bij gemagtigden, zich bij ons ondergeteekende C[u]ratoren te vervoegen, ten einde te verklaren, [in] welken hoofde zij Crediteuren zijn, en hunne bewij[s]ftukken dien aangaande over te geven, of ter Grif[fie] der Regtbank van Koophandel te leggen, en waarv[oor] aan hun Recepisfe zal worden ter hand gefteld, ove[r]eenkomftig de Wet.

De provifionele Curatoren voor[noemd]

Arnhem
25 December 1812.

H. BUSGERS.
W. J. VAN AMERO[M.]
G. H. MOLL.

AMORTISATIE-KAS.

VERKOOPING VAN SPECERIJ-OLIE.

De Directeur van de registratie en der domeinen v[an] het Departement der Zuiderzee, of deszelfs gemagtig[de] zal, op Dingsdag den 16 Februarij 1813, ten tien u[ren] des morgens, in eene der Zalen van het Trippenhu[is] overgaan tot den verkoop van:

1.o Nagel-olie, 40 fleschen of 600
ponden, makende .... 296 kill.
2.o Kaneel-olie, 10 flakons of 100 oncen 3 kill.
3.o Foelie-olie, 6 flakons of 300 oncen 9 kill.
4.o Muscaat-olie, 6 flakons of 300 oncen 9 kill.

De verkooping dezer olieteiten zal in fpecie beta[ald] moeten worden.

Men zal van de conditien en voorwaarden kennis k[un]nen nemen gedurende acht dagen voor den verkoop[.] De conditien en voorwaarden zullen aan het bureau [van] den Heer *van Hogendorp*, Ontvanger der Domeinen [te] Amfterdam, op de Keizersgragt, No. 589, ter lezi[ng] liggen.

Deze koopwaren zijn, van de regten, voor de koloni[ale] waren bepaald, vrijgefteld.

Amfterdam, den 21 December 1812.

De Infpecteur van de eerste divise ad i[n]terim, *met de directie belast*.

LE FEBVRE.

§ De Maire van Doetinchem, is voornemens [op] Vrijdag den 15 Januarij 1813, des voordeu[n]dags om 10 uren, op het Huis der Gemeente te D[oe]tinchem, te doen inzetten, en 14 dagen daarna, zij[nde] den 29 Januarij, ten zelven uur en plaats, finaal [te] verpachten, voor den tijd van zes Jaren: De St[ad] Water-Koorn-, Wind-Koorn- en Eek-Molens; w[aar]van de Conditien op het Bureau der Mairie ter le[zing] leggen. Iemand daarin gading hebbende kome op v[oor]noemde tijd en plaats, om zijn voordeel te doen.

Doetinchem den 28 December 1812.

De Maire voornoem[d,]
E. J. PLANT[EN.]

*** [illegible], Notaire Impérial du Canton de Geldermalsen, par ordre de son Maître, vendra au public Mécrédi le 13 Janvier 1813, le matin à 9 heures précises, à la Campagne *Tedingsweerd* aux Avezaten près de Tiel, par Ministère d'un Notaire de l'Arrondissement de Tiel: . . . .

1.o Plusque 100 gros Ormes, très propres aux charrons, sis à l'avenue de cette Campagne; une grande partie de Saules et autre Bois taillis, sis à côté de la dite Campagne *Tedingsweerd*, près de la Rivière le Linge.

2.o Le susdit Notaire, mettra à l'enchère en public Jeudi le 14 Janvier 1813, à cinq heures de relevée et adjugera finalement le 21 Janvier même année, en la Maison de *J. S. Bonga* à la passage d'eau à Geldermalsen:

66 ares de Terre labourable, située au Hooge Hoeve à Geldermalsen.

99 ares de Terre labourable, située comme la précédente, appartenantes aux Enfans de *Jean van Geldere.*

§ § On vendra aux plus offrans le 18 Janvier 1813, § à la Domaine *Aarnink*, au Canton de Wenterswyk dans l'Arrondissement de Zutphen: 40 Lots d'Arbres de haute futaye, consistans en gros Hêtres et quelques Chênes à l'épaisseur de plus ou moins douze Décimètres. Les renseignemens plus amples peuvent être pris auprès du Notaire *J. B. Roelvink* Fils de B, à Wenterswyk.

AVIS AU PUBLIC.

Le Directeur et Rédacteur de la Feuille Politique et de celle d'Annonces, juge à propos, à l'effet de faire distinguer les pièces qu'on lui adresse, seulement rédigées dans l'idiôme Hollandais, de celles qu'il reçoit avec le Français à revers, de marquer les premières par la note, (☾) comme ne pouvant être responsable que de la traduction des pièces qui lui parviennent en Hollandois seul.

*** *D. R. Verwey*, Keizerlijke Notaris voor het Canton Geldermalsen, zal, als lasthebbende van deszelfs Principaal, op Woensdag den 13 Januarij 1813 des voormiddags precies om 9 uren op het Landgoed *Tedingsweerd* onder Avezaten bij Tiel, door of ten overstaan van een Arrondissements Notaris van Tiel, publiek verkopen: . . . .

1.o Ruim 100 stuks zware Ypen Bomen, zeer geschikt voor Wielmakers, staande in de Dreef; als mede eene groote partij dunne Eiken, zeer geschikt voor Timmerhout; als mede eene partij Willige en ander Kaphout, staande alle nabij de Rivier de Lingen, bij den Huize *Tedingsweerd.*

2.o En op Donderdag den 14 Januarij 1813 zal bovengemelde Notaris, ten huize van *J. S. Bonga* aan het Veer te Geldermalsen, des namiddags om 5 uren publiek doen inzetten, en op Donderdag den 21 Januarij 1813 bij den finalen toeslag verkopen:

66 ares Bouwland, gelegen in de Hooge Hoeve op Geldermalsen.

99 ares Bouwland aldaar, aan de Kinderen van *Jan van Geldere* toebehorende.

§ § Op den 18 Januarij 1813, zullen op 't Goed § *Aarnink* in 't Kanton Wenterswyk, in 't Arrondissement Zutphen, aan den meestbiedenden worden verkocht: 40 Parcelen opgaande Boomen, zijnde zware Beuken en eenige Eiken, ter dikte van ruim twaalf Decimetres en minder. Nader onderrigt te bekomen bij den Notaris *J. B. Roelvink Bz.*, in Wenterswyk.

BERIGT AAN HET PUBLIEK.

De Directeur en Redacteur van het Staatkundig Dagblad en dat van Bekendmakingen, heeft noodig geoordeeld, zoodanige stukken, welke hem alleen in de Hollandsche Taal worden ingezonden, van die, welke van eene Fransche vertaling vergezeld zijn, door het navolgende teeken (☾) te doen onderscheiden; kunnende hij, wat de traductie betreft, alleenlijk instaan voor die stukken, welke onvertaald inkomen.

COURS DES ESPÈCES. (PRIJZEN VAN SPECIEN.)

AMSTERDAM le 5 *Janvier* 1813.

Espèces d'Or. (Goude Speciën.)

Duc. nouv. (nieuwe Ducat.)	f 5-18 à 6	per Stuk.
Id. vieux cord. (oude gerand)		
Souv. Pes. (wigtige Souv.)	-	
Guinées idem (dito Guinjes)	- 12-14 à 16	
Carolines idem (dito Carol.)	-	
Pistoles id. (dito Pistoolen)	- 10- 2 à 4	
N. Louis d'Or (n. Louisd'Or)	- 11- 9 à 10	
Napoléons à 20 francs	- 9-15 à 16	
Ducats incord (onger. Duc.)	- 50½ à 51	per Ons.
Guinées (Guinjes)	- 46¾ à ⅞	
Souverains (Souveraine) .		
Oude Fransf. Schild L. d'Or	- 45¾ à ⅞	
Carolines (Carolinen) . . .	-	

Or en B. (Baren Goud)	f 15 à ½ pCt.	à f 355 't Marc fijn.
Esp. d'Or (Goude Spec.)		

Espèces d'Argent. (Zilvere Speciën.)

Drittels fins (fijne Drittels)	f	Courant per Marc fijn.
Arg. en B. fines (fijne Baren)	- 26- 2 à 6	
Arg. de 11 à 9 p. (Z. v. 11-9 p.)	- 25-19 à 17	
Id. de 8 à 4 id. (dito van 8-4)	- 15-16 à 12	
Nv. Piast. (nieuwe Mexic.)	. . 50¾ à ⅞	Stuivers per Stuk.
Ecus Fr. (Fransf. Kroonen)	. . 56 à ½	
Napol. à 5 fr. (Nap. v. 5 fr.)	. . 48¼ à ¾	
Ecus de Br. (Brab. Kroon.)	. . 54½ à 55	
Nv. Rs. (nieuw Rijksdaald.)		per Ct.

PRIX-COURANT des EFFETS PUBLICS.

Intérêt. AMSTERDAM, le [illegible] Janvier.

pCt.		Prix.
2½	Inscriptions au Grand-livre et Certificats	11¼ à ½
3	Idem	13¾ à ¾
3½	Idem	15 à ¼
4	Idem	17¼ à ¾
5	Idem	21¾ à 22¼
5½	Idem	à
6	Idem	26¼ à ¾
7	Certificats 1808	10¼ à ¾
4	Bons sur les Domaines francs 500	41¾ à 42¼
5	—— du Syndicat 2de Série francs 500	98½ à 99½
—	—— 4de Série francs 500	84 à 85
—	—— 5de Série francs 500	74 à 75
—	—— 6de Série francs 500	71 à 72
—	—— 7de Série francs 500	69 à 70
3	Annuités Trésor Amsterdam 1802	30 à 31
3½	Rentes idem 1795 et 1796	32 à 33
4	Annuités idem 1791	36 à 37
—	Idem avec premie de 10 pCt. 1805	36 à 37
—	—— avec idem 1808	36 à 37
5	Tiers Consolidés	à
—	Certificats idem chez *K.* et *V.* c. s.	73¼ à ¾
—	Idem Monte Napoléone chez *Sapertas* c. s.	59½ à 60
5½	Américains chez *Staphorst* Juillet 1791	45 à 46
4½	Idem Juin et Novembre 179½	37 à 38
5½	Fonds Américains chez *Hope* et *Comp.* et Cons. 1805	87 à 88
5½	Idem avec Certificats chez *Staphorst* 1809	à
3	Idem	46 à ½
5	Russie	38¼ à 39
4	Douanes Danoises	41 à 42
—	Sur la Couronne de Danemarc	41 à 42
—	Sur la Banque Danoise	40 à 41
5	Idem Comp. Asiatique	50 à 52
5	Suède	19 à 20
—	Saxe, *Braunsberg* et *Comp.*	100 à 101
6½	Espagne chez *Hope* et *Comp.* 1805 rest	12 à ½
—	Idem chez les mêmes 1807	15¼ à ¾
5	Portugal chez les mêmes	à
6	Naples chez les mêmes	91½ à 92½
5	Certificats chez *L.* et *B.* c. s.	45 à ½
—	Mecklenburg Strelitz, *W. König* et *Comp.*	à
4	Banque de Vienne, *Goll* et *Comp.*	à
5	Idem chez les mêmes	à
2½	Certificats de Vienne	17¼ à ½
5	Prusse la Veuve *Uberfeld* et *Serrurier*	à

PRIJS-COURANT der EFFECTEN.

Int. AMSTERDAM, den [illegible] Januarij.

pCt.		Prijzen.
2½	Inschrijv. op 't Grootboek en Certificat.	11¼ à ½
3	Idem	13¾ à ¾
3½	Idem	15 à ¼
4	Idem	17¼ à ¾
5	Idem	21¾ à 22¼
5½	Idem	à
6	Idem	26¼ à ¾
7	Certificaten 1808	10¼ à ¾
4	Domein-Bons 500 francs	41¾ à 42¼
5	Syndicaat-Bons 2de Serie	98⅞ à 99½
—	Idem 4de Serie	84 à 85
—	—— 5de Serie	74 à 75
—	—— 6de Serie	71 à 72
—	—— 7de Serie	69 à 70
3	Losrenten Thefaurie Amfterdam 1802	30 à 31
3½	Obligatien dito 1795 en 1796	32 à 33
4	Losrenten dito 1791	36 à 37
—	Idem met 10 per Cent Premie 1805	36 à 37
—	—— dito met dito 1808	36 à 37
5	Tiers Confolidé	à
—	Certificaat bij *Keiwich* en *Voomberg* c. f.	73¼ à ¾
—	Idem Monte Napaléone, bij *Saportas* c. f.	59½ à 60
5½	Amerikaanfche liq. debt bij *Staphorst* 1791	45 à 46
4½	Idem dito Junij en November 179½	37 à 38
5½	Amerikaanf. Fondfen bij *Hope* en *Comp.* en Conforten 1805	87 à 88
5½	Idem met Certificaten bij *Staphorst* 1809	à
3	Idem Bewijzen bij dito en Conforten	46 à ½
5	Rusland	38¼ à 39
4	Deenfche Tollen	41 à 42
—	Op de Deenfche Kroon	41 à 42
—	Idem Leen- en Wiffelbank	40 à 41
5	Afiatifche Compagnie	50 à 52
5	Zweeden	19 à 20
—	Saxen, bij *Braunsberg* en *Comp.*	100 à 101
5½	Spanje, bij *Hope* en *Comp.* 1805 restant	12 à ½
—	Idem, bij dito 1807	15¼ à ¾
5	Portugal, bij dito	à
6	Napels, bij dito	91½ à 92½
5	Certificaten dito, bij *L.* en *B.* c. f.	45 à ½
—	Mecklenbusg Strelitz, *W. König* en *Comp.*	à
4	Weenerbank, bij *Goll* en *Comp.*	à
5	Idem dito	à
2½	Weener Certificaten dito	17¼ à ½
5	Pruisfen, de Wed. *Uberfeld* en *Serrurier*	à

PRYZEN DER EFFECTEN.

Amfterdam den 5den Januarij 1813.

Inschrijving en Certificaten	2½	pCt.	11½ à 12
——	3	——	13½ – ¾
——	3½	——	15 – ½
——	4	——	17½ – 18
——	5	——	22 – ½
Losrenten, Neg. 1807	6	——	26½ – 27
dito dito 1809	6	——	26½ – 27
20jarige Renten	5	——	
Certific. Neg. 30 mill.	7	——	10½ – 11
Domein-Refcriptien	4	——	42 – 44

Syndicaat-Bons 2de Serie	5	pCt.	99 à ½
—— 4de ——	5	——	86¾ –
—— 5de ——	5	——	77¼ – 78
—— 6de ——	5	——	73¾ – 75
—— 7de ——	5	——	72¼ – 74
Fransche Certificaten	5	——	78¼ – ¾
Monte Napoleon	5	——	–
Rusland	5	——	38½ – 40
Pruisfen	5	——	49 – 50
Spanje Negotiatie 1807	5½	——	15¾ – 16
Weenerbank	5	——	–
dito	4	——	13½ –
Weener Certificaten	5	——	17¼ – 18

Te ARNHEM bij A. VAN GOOR, Departements-Drukker 1813.